

1日乗車券ご利用のお客様に素敵な特典

A wonderful privilege given to you with One-Day Pass

小樽運河
ターミナル

Otaru
Canal
Terminal

営業時間

10:00-17:00

※火曜は定休日

ぱんじゅう
桑田屋
KUWATAYA

特
典

500円以上ご利用で
10%OFF

A 10% discount on all bills
of ¥500 or more

発売箇所

- 中央バス小樽駅前ターミナル
- 小樽市内線バス車内

北海道中央バス 小樽駅前ターミナルまで

小樽市内バスのお問い合わせは

☎0134-25-3333

「北海道三大夜景」
小樽天狗山ロープウェイ

Otaru Tenguyama Ropeway

特典
Privilege

往復運賃の割引 大人1,800円→1,600円 小人900円→800円

TENGUU CAFE 飲食代10%割引

1日乗車券提示で

Round-trip Ticket Discount ¥1,800→¥1,600 (adults) ¥900→¥800(children)
10% discount on the TENGUU CAFE fee. ※Present your One-Day Pass

おたる水族館

Otaru Aquarium

特典
Privilege

通常営業 (3/16 ▶ 11/24)

大人1,800円→1,600円 小中学生700円→600円
Admission fees ¥1,600 (adults) ¥600 (6~15yr-old)

冬期営業 (12/14 ▶ 2/24)

大人1,300円→1,200円 小中学生500円→450円
Admission fees ¥1,200 (adults) ¥450 (6~15yr-old)

1日乗車券提示で

北海道中央バス直営
ワイン&カフェレストラン



小樽バイン

Wine & Cafe Restaurant Otaru Bine

特典
Privilege

飲食代10%割引

1日乗車券提示で

10% discount on food and drink
※Present your One-Day Pass

にしん御殿 小樽 貴賓館(旧青山別邸)

Nishin-Goten OTARU KIHINKAN (the old Aoyama's)

特典
Privilege

入館料 大人1,300円→1,200円

Admission fees ¥1,200 (adults)

1日乗車券提示で

海上観光船

Sightseeing boat:
Shukutsu-Otamoi route

特典
Privilege

通常乗船料より10%割引

10% discount from normal boarding fee
※Present your One-Day Pass

1日乗車券提示で